

申請區議會撥款

目的

本文件旨在

- (a) 就以下一項區議會撥款申請徵詢區議員的意見：
- 撥款 628,000 元予康樂及文化事務署新界東文化事務辦事處於 2011 年 4 月至 2012 年 2 月期間舉辦免費文娛節目。
- (b) 向區議員匯報過去兩個月內獲區議會及其屬下委員會通過的撥款申請／修訂撥款申請。

背景

康樂及文化事務署新界東文化事務辦事處的申請

2. 有關詳情如下：

活動	日期	地點	財政預算 (元)	申請 區議會撥款 (元)	財政預算 詳見附錄
大埔區 2011/12 年度 免費文娛節目	4.2011 - 2.2012	大埔區	628,000	628,000	I

3. 如獲區議會通過，上文第 2 段所述活動的開支將列入 2011 至 2012 財政年度“康樂及文化事務署活動計劃”帳目下“文化及娛樂活動”的帳目內，有關款項將於 2011 年 4 月本區獲發撥款後批出。

自上次會議後獲區議會及其屬下委員會通過的區議會撥款申請

4. 大埔區議會通過的撥款／修訂撥款申請詳情如下：

大埔區議會文件	機構／計劃	獲撥款項(元)
22/2011 號	大埔體育會 — 大埔體育會 2010-2011 年度體育活動週年綜合頒獎典禮	98,086

5. 社會服務委員會通過的撥款／修訂撥款申請詳情如下：

大埔區議會文件	機構／計劃	獲撥款項(元)
SS 6/2011 號	大埔學校聯絡委員會 — 2010-2011 年度大埔區好學生獎勵計劃	76,000
SS 7/2011 號	青少年計劃工作小組 — 大埔區自修室資訊製作 10/11	57,120

6. 漁農工商、旅遊及文娛康體委員會通過的撥款／修訂撥款申請詳情如下：

大埔區議會文件	機構／計劃	獲撥款項(元)
ATR 7/2011 號	大埔區公民教育運動委員會 — 大埔區傑出服務公民獎及周年頒獎禮	49,000
	大埔區文藝協進會與辛卯年大埔萬家慶新春活動委員會合辦 — 辛卯年新春書畫攝影展暨藝墟嘉年華	68,000
	大埔廣場業主立案法團與辛卯年大埔萬家慶新春活動委員會合辦 — 大埔廣場迎春接福賀新禧	16,450
	大埔太和邨街坊聯誼協會 — 新春行大運	2,320
	雅群閣互助委員會與辛卯年大埔萬家慶新春活動委員會合辦 — 大元汀雅辛卯年萬家歡騰金兔迎新春	38,000
	香港學界體育聯會大埔區小學分會 — 全港小學區際籃球比賽	20,460
	大埔區文藝協進會 — 中樂班	36,592
	大埔區文藝協進會 — 大埔兒童合唱團	25,789
	大埔區文藝協進會 — 綜合舞蹈健體班	11,158
	大埔區文藝協進會 — 數碼攝影課程(初班)	7,844
	推動大埔區本土經濟發展工作小組 — 大埔旅遊攻略廣告專題	24,000
	廣義樓互助委員會與大埔滘黃宜坳村康樂會合辦 — 歡樂同享粵曲會	11,836

大埔區議會文件	機構／計劃	獲撥款項(元)
ATR 7/2011 號	善景樓互助委員會 — 頌善景仰敬老粵曲欣賞	12,000
	妙賢雅集 — 粵韻牽情欣賞會 2011	12,000
ATR 8/2011 號	大埔區公民教育運動委員會 — 大埔區傑出服務公民獎及周年頒獎禮	49,000
	大埔區公民教育運動委員會 — 大埔區校際公民常識問答比賽 2011	36,000
	大埔區公民教育運動委員會 — 大埔區公民教育宣傳活動	55,000
	大埔區撲滅罪行委員會 — 大埔區禁毒滅罪嘉年華暨巴士巡遊	90,000
	大埔區撲滅罪行委員會 — 滅罪宣傳活動	40,100
ATR 9/2011 號	雅群閣互助委員會與辛卯年大埔萬家慶新春活動委員會合辦 — 大元汀雅辛卯年萬家歡騰金兔迎新春	38,000
	大埔區公民教育運動委員會 — 大埔區公民教育宣傳活動	55,000

7. 交通及運輸委員會通過的撥款／修訂撥款申請詳情如下：

大埔區議會文件	機構／計劃	獲撥款項(元)
TT 11/2011 號	大埔區居民聯會與跟進大埔區公共巴士服務工作小組合辦 — 2011 年大埔區巴士服務諮詢論壇	40,000

8. 環境、房屋及工程委員會通過的撥款／修訂撥款申請詳情如下：

大埔區議會文件	機構／計劃	獲撥款項(元)
EHW 13/2011 號	環境保護及研究單車停泊問題工作小組 — 大埔社區碳排放意識及環保設施意見調查	50,000
EHW 14/2011 號	大埔環保會與環境保護及研究單車停泊問題工作小組合辦 — 二零一一年香港花卉展覽“綠化推廣攤位”	21,680

9. 地區設施管理委員會通過的撥款/修訂撥款申請詳情如下：

大埔區議會文件	機構/計劃	獲撥款項(元)
DFM 4/2011 號	康樂及文化事務署 — 二零一一年四月至二零一二年三月大埔區公共圖書館推廣活動	19,226

徵詢意見

10. 請區議員

- (i) 參閱載於附錄 II 的區議會撥款財政狀況後，審議上文第 1a 及第 2 段所述的一項撥款申請；以及
- (ii) 備悉上文第 4 至第 9 段所述已獲區議會及其屬下委員會通過的 28 項撥款申請或修訂撥款申請的詳情。

大埔區議會秘書處
2011 年 2 月

康樂及文化事務署新界東文化事務辦事處

— 大埔區 2011/12 年度免費文娛節目

(2011 年 4 月至 2012 年 2 月)

A) <u>支出項目</u>	<u>預算支出</u> (元)	<u>擬向區議會</u> <u>申請撥款</u> (元)
1. 演出藝團酬金	380,000	380,000
2. 技術支援費用	174,000	174,000
3. 宣傳費用及其他項目(包括版權費用及雜項)	74,000	74,000
	<hr/>	<hr/>
	628,000	628,000
B) <u>擬向區議會申請撥款總額</u>		<u>628,000</u>
2011 年擬申請款項		509,200
2012 年擬申請款項		118,800

2010/11年度區議會撥款財政狀況
(截至 2011年2月15日)

撥款狀況

項目	撥款分配 (元) a	超額撥款 (最高批款額) (元) b	已批款項 (元) c	未批款項 (元) d = b - c
社區參與計劃	14,600,000.00	17,138,000.00	16,642,404.33	495,595.67
合計	14,600,000.00	17,138,000.00	16,642,404.33	495,595.67

社區參與計劃財政狀況分項數字

項目	撥款分配 (元) a	超額撥款 (最高批款額) (元) b	已批款項 (元) c	未批款項 (元) d = b - c
I 漁農工商、旅遊及文娛康體委員會	6,210,000.00	7,488,000.00	6,984,170.50	503,829.50
II 社會服務委員會	730,000.00	1,090,000.00	1,087,343.00	2,657.00
III 交通及運輸委員會	125,000.00	400,000.00	399,940.00	60.00
IV 環境、房屋及工程委員會	95,000.00	210,000.00	149,429.00	60,571.00
V 其他活動計劃	460,000.00	610,000.00	608,094.13	1,905.87
VI 備用款項	65,000.00	85,000.00	30,000.00	55,000.00
VII 康樂及文化事務署活動計劃	4,237,000.00	4,310,000.00	4,342,167.00	(32,167.00)
VIII 增聘專職人員推行區議會職務	1,298,000.00	1,460,000.00	1,459,900.00	100.00
IX 支付上年度活動撥款	1,380,000.00	1,485,000.00	1,581,360.70	(96,360.70)
合計	14,600,000.00	17,138,000.00	16,642,404.33	495,595.67

VII. 康樂及文化事務署活動計劃財政狀況分項數字

項目	撥款分配 (元) a	超額撥款 (最高批款額) (元) b	已批款項 (元) c	未批款項 (元) d = b - c
A 康樂體育活動	3,600,000.00	3,660,000.00	3,645,643.00	14,357.00
B 文化及娛樂活動	617,000.00	630,000.00	677,080.00	(47,080.00)
C 圖書館活動	20,000.00	20,000.00	19,444.00	556.00
合計	4,237,000.00	4,310,000.00	4,342,167.00	(32,167.00)